

# تجارة المناطق الحرة

نشرة إحصائية إلكترونية

الهيئة الاتحادية للجمارك  
Federal Customs Authority



## المحتويات

- 02 • تجارة المناطق الحرة
- 03 • مساهمة الإمارات
- 04 • الأقاليم
- 05 • دول التعاون
- 06 • الدول العربية
- 07 • أفضل عشر سلع
- 08 • السلع الأساسية
- 09 • السلع الأساسية

◀ 255.8 مليار درهم حجم تجارة المناطق الحرة بالدولة في النصف الأول من 2015

◀ دول آسيا وأستراليا والمحيط الهادي تستحوذ على 47% من تجارة المناطق الحرة بقيمة 107.6 مليار درهم

◀ 12.4 مليار درهم قيمة صادرات المناطق الحرة بنهاية يونيو 2015

◀ تجارة المناطق الحرة مع دول مجلس التعاون الخليجي ترتفع إلى 38.6 مليار درهم

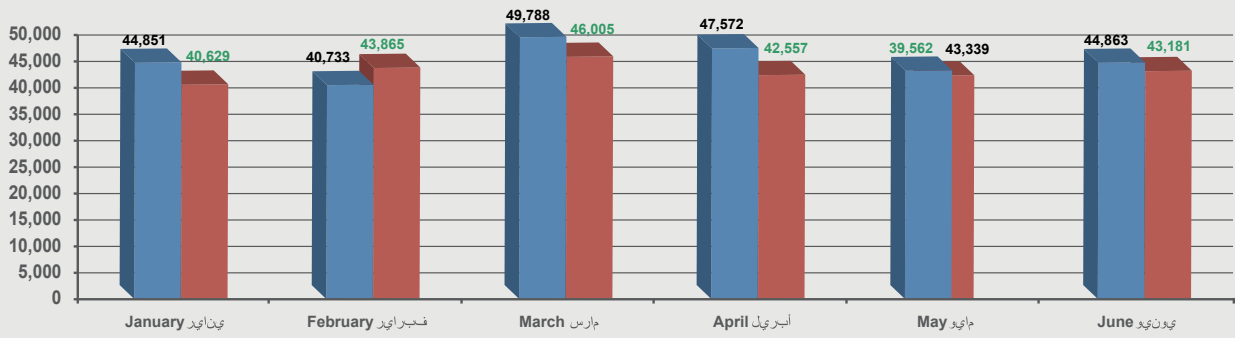
◀ الدول العربية تستحوذ على 24% من تجارة المناطق الحرة بالدولة بقيمة 60.7 مليار درهم

حجم التجارة العام لدولة الإمارات العربية المتحدة (يناير - يونيو) 2015-2014  
UAE GENERAL TRADE (JANUARY-JUNE) 2014-2015

2015		2014		التجارة / TRADE
الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	
87,379	535,709	85,142	521,836	التجارة الخارجية Foreign Trade
16,602	255,798	16,792	271,145	تجارة المناطق الحرة Free Zones Trade
103,982	791,507	101,934	792,982	المجموع - Total

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / VALUE & WEIGHT BY MILLIONS DHS & KG

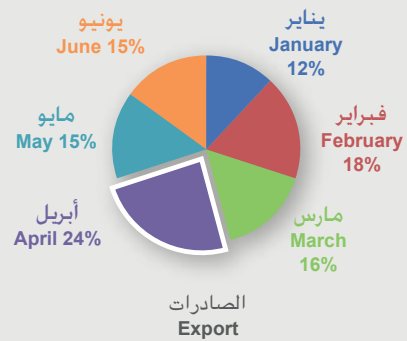
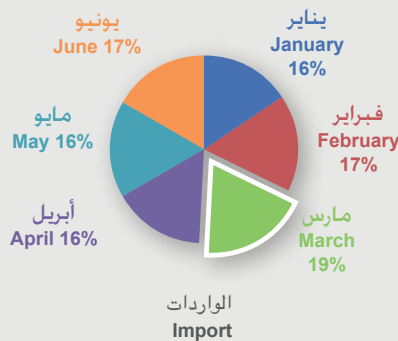
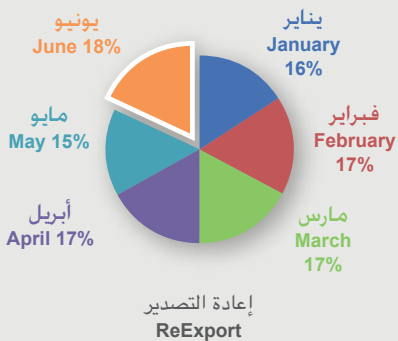
إجمالي حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة من شهري يناير وحتى يونيو 2015-2014 م  
UAE TOTAL FREE ZONES TRADE VOLUME FROM JAN TO JUNE 2014-2015



إجمالي حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة من شهري يناير وحتى يونيو 2015-2014 م  
UAE TOTAL FREE ZONES TRADE VOLUME FROM JAN TO JUNE 2014-2015

2015						2014						Period / الفترة
إعادة التصدير ReExport		الصادرات غير النفطية Non-Oil Export		الواردات Import		إعادة التصدير ReExport		الصادرات غير النفطية Non-Oil Export		الواردات Import		
الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	
322	16,415	120	1,486	1,922	22,728	651	17,687	318	1,703	1,655	25,461	يناير January
624	17,801	173	2,275	2,198	23,789	469	17,448	220	1,674	1,703	21,611	فبراير February
399	17,576	160	1,933	2,382	26,496	763	19,650	334	2,626	2,257	27,512	مارس March
618	17,205	186	3,027	1,509	22,325	640	18,232	296	4,183	2,068	25,157	أبريل April
434	15,220	204	1,881	1,849	22,462	535	17,514	211	1,720	1,868	24,105	مايو May
1,056	18,005	264	1,846	2,181	23,330	584	17,473	376	2,771	1,843	24,620	يونيو June
3,454	102,221	1,108	12,447	12,041	141,130	3,642	108,004	1,756	14,676	11,393	148,466	المجموع - Total

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / VALUE & WEIGHT BY MILLIONS DHS & KG



حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة من يناير وحتى يونيو 2015 حسب الإمارة  
UAE FREE ZONES TRADE VOLUME FROM JAN TO JUNE 2015 BY EMIRATE

إجمالي التجارة - Total Trade			إعادة التصدير - ReExport			الصادرات غير النفطية - Non-Oil Export			الواردات - Import			الإمارة - Emirate
%	الوزن Weight	القيمة Value	%	الوزن Weight	القيمة Value	%	الوزن Weight	القيمة Value	%	الوزن Weight	القيمة Value	
% 0	1	449	% 0	0	184	% 0	-	-	% 0	1	265	أبوظبي Abu Dhabi
% 90	11,280	229,812	% 94	3,130	95,859	% 47	412	5,885	% 91	7,739	128,068	دبي Dubai
% 7	4,048	17,529	% 5	264	5,562	% 33	456	4,089	% 6	3,328	7,879	الشارقة Sharjah
% 0	132	421	% 0	5	81	% 0	-	-	% 0	127	341	عجمان Ajman
% 1	842	3,298	% 0	47	489	% 7	144	817	% 1	652	1,993	راس الخيمة RAK
% 2	299	4,289	% 0	8	47	% 13	97	1,657	% 2	194	2,584	الفجيرة Fujairah
% 100	16,602	255,798	% 100	3,454	102,221	% 100	1,108	12,447	% 100	12,041	141,130	المجموع - Total

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Dhs &amp; Kg by Millions Value &amp; Weight

حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة من يناير وحتى يونيو 2014 حسب الإمارة  
UAE FREE ZONES TRADE VOLUME FROM JAN TO JUNE 2014 BY EMIRATE

إجمالي التجارة - Total Trade			إعادة التصدير - ReExport			الصادرات غير النفطية - Non-Oil Export			الواردات - Import			الإمارة - Emirate
%	الوزن Weight	القيمة Value	%	الوزن Weight	القيمة Value	%	الوزن Weight	القيمة Value	%	الوزن Weight	القيمة Value	
% 0	2	134	% 0	0	0	% 0	0.001	0.42	% 0	2	134	أبوظبي Abu Dhabi
% 90	11,623	245,245	% 94	3,297	101,719	% 52	505	7,654	% 92	7,821	135,872	دبي Dubai
% 7	3,516	17,961	% 5	309	5,655	% 31	902	4,614	% 5	2,305	7,692	الشارقة Sharjah
% 0	68	460	% 0	7	92	% 0	1	4	% 0	61	365	عجمان Ajman
% 1	1,412	3,158	% 0	24	501	% 6	289	915	% 1	1,099	1,741	راس الخيمة RAK
% 2	170	4,187	% 0	6	36	% 10	59	1,488	% 2	106	2,662	الفجيرة Fujairah
100%	16,792	271,145	% 100	3,642	108,004	% 100	1,756	14,676	% 100	11,393	148,466	المجموع - Total

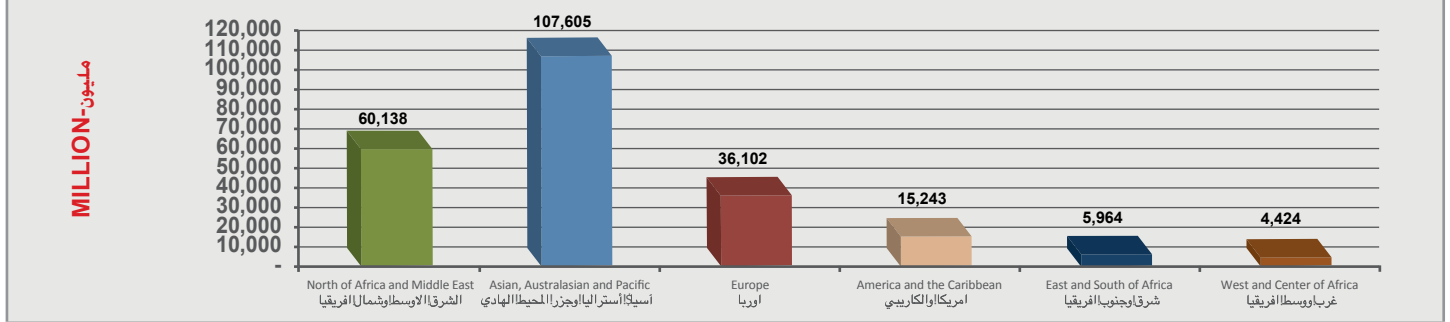
القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Dhs &amp; Kg by Millions Value &amp; Weight

حجم تجارة المناطق الحرة مصنفة حسب الإقليم والقيمة من يناير وحتى يونيو 2015  
UAE FREE ZONES TRADE VOLUME CLASSIFIED BY REGION AND VALUE FROM JAN TO JUN 2015

إجمالي التجارة - Total Trade			إعادة التصدير / ReExport		الصادرات / Export		الواردات / Import		الأقليم / Region
النسبة المئوية	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	
% 26	3,322	60,138	1,144	50,864	125	2,557	2,052	6,718	آسيا، أستراليا وجزر المحيط الهادي Asian, Australasian and Pacific Islands
% 47	4,849	107,605	862	19,824	282	2,426	3,705	85,356	الشرق الأوسط وشمال أفريقيا North of Africa, and Middle East
% 16	1,675	36,102	110	7,817	69	1,176	1,496	27,110	أوروبا Europe
% 7	1,362	15,243	78	2,774	53	409	1,230	12,060	أمريكا والكاريبي America and the Caribbean
% 3	621	5,964	408	3,796	75	627	138	1,542	شرق وجنوب أفريقيا East and South of Africa
% 2	183	4,424	123	2,437	18	464	43	1,523	غرب ووسط أفريقيا West and Center of Africa
% 100	12,012	229,476	2,724	87,510	624	7,658	8,664	134,308	المجموع - Total

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value & Weight by Millions Dhs & Kg

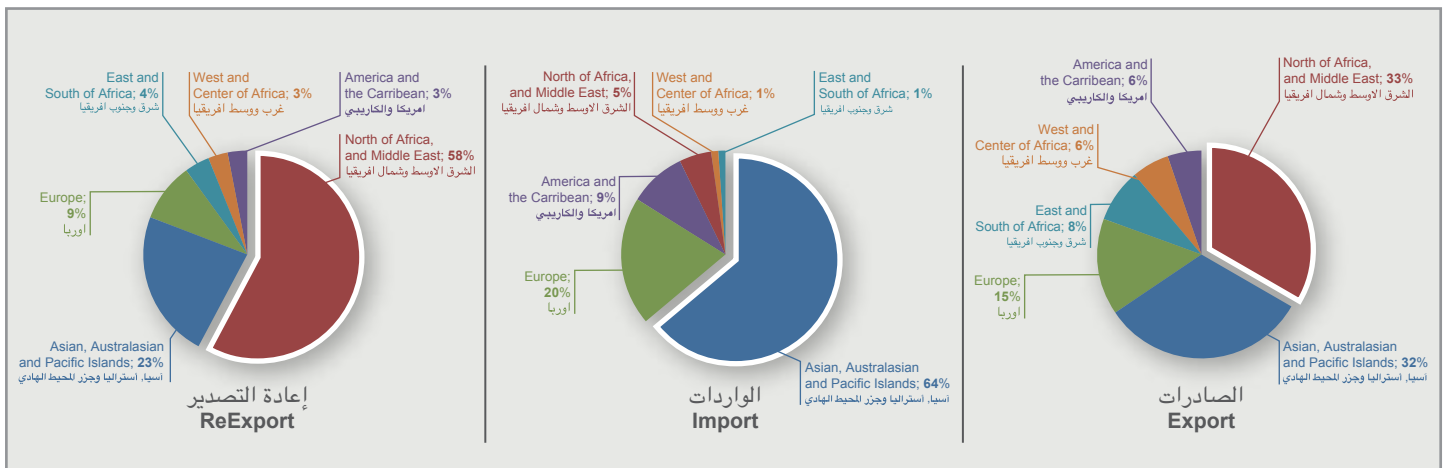
حجم تجارة المناطق الحرة مصنفة حسب الإقليم والقيمة من يناير وحتى يونيو 2015  
UAE FREE ZONES TRADE VOLUME CLASSIFIED BY REGION AND VALUE FROM JAN TO JUN 2015



حجم تجارة المناطق الحرة مصنفة حسب الإقليم والقيمة والنسبة المئوية من يناير وحتى يونيو 2015م  
UAE FREE ZONES TRADE VOLUME CLASSIFIED BY REGION AND VALUE AND PERCENTAGE FROM JAN TO JUN 2015

إعادة التصدير / ReExport		الصادرات / Export		الواردات / Import		الأقليم / Region
%	القيمة Value	%	القيمة Value	%	القيمة Value	
% 58	50,864	% 33	2,557	% 5	6,718	آسيا، أستراليا وجزر المحيط الهادي Asian, Australasian and Pacific Islands
% 23	19,824	% 32	2,426	% 64	85,356	الشرق الأوسط وشمال أفريقيا North of Africa, and Middle East
% 9	7,817	% 15	1,176	% 20	27,110	أوروبا Europe
% 3	2,774	% 5	409	% 9	12,060	أمريكا والكاريبي America and the Caribbean
% 4	3,796	% 8	627	% 1	1,542	شرق وجنوب أفريقيا East and South of Africa
% 3	2,437	% 6	464	% 1	1,523	غرب ووسط أفريقيا West and Center of Africa
% 100	87,510	% 100	7,658	% 100	134,308	المجموع - Total

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value & Weight by Millions Dhs & Kg

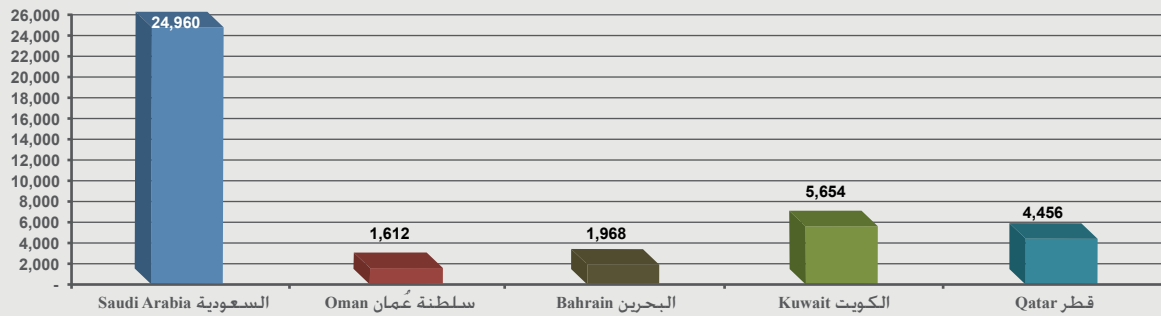


حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة مع دول مجلس التعاون الخليجي من يناير وحتى يونيو 2015  
UAE FREE ZONES TRADE WITH GCC COUNTRIES FROM JAN TO JUN 2015

إجمالي التجارة - Total Trade			إعادة التصدير - ReExport		الصادرات غير النفطية - Non-Oil Export		الواردات - Import		دول مجلس التعاون GCC Countries
%	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	
% 65	1,152	24,960	153	21,603	31	826	968	2,531	السعودية SAU
% 4	256	1,612	74	1,267	3	43	180	303	سلطنة عُمان OMN
% 5	302	1,968	23	1,418	5	40	273	510	البحرين BHR
% 15	399	5,654	46	4,440	10	129	342	1,084	الكويت KWT
% 12	168	4,456	99	3,763	3	72	66	621	قطر QAT
% 100	2,277	38,649	395	32,492	52	1,110	1,829	5,047	المجموع

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value & Weight by Millions Dhs & Kg

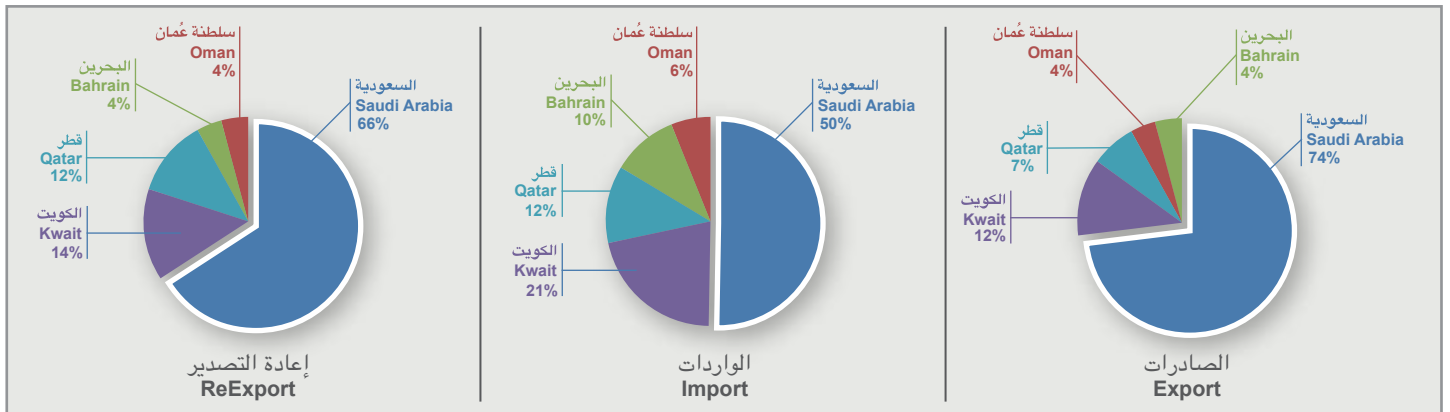
حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة مع دول مجلس التعاون الخليجي من يناير وحتى يونيو 2015  
UAE FREE ZONES TRADE WITH GCC COUNTRIES FROM JAN TO JUN 2015



حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة مع دول مجلس التعاون الخليجي من يناير وحتى يونيو 2015 حسب القيمة والنسبة المئوية  
UAE FREE ZONES TRADE WITH GCC COUNTRIES FROM JAN TO JUN 2015 CLASSIFIED BY VALUE AND PERCENTAGE

إعادة التصدير - ReExport		الصادرات غير النفطية - Non-Oil Export		الواردات - Import		دول مجلس التعاون
%	القيمة Value	%	القيمة Value	%	القيمة Value	
% 66	21,603	% 74	826	% 50	2,531	السعودية SAU
% 4	1,267	% 4	43	% 6	303	سلطنة عُمان OMN
% 4	1,418	% 4	40	% 10	510	البحرين BHR
% 14	4,440	% 12	129	% 21	1,084	الكويت KWT
% 12	3,763	% 7	72	% 12	621	قطر QAT
% 100	32,492	% 100	1,110	% 100	5,047	Total - المجموع

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value & Weight by Millions Dhs & Kg



حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة مع الدول العربية من يناير وحتى يونيو 2015  
UAE FREE ZONES TRADE VOLUME WITH ARAB COUNTRIES FROM JAN TO JUN 2015

Arab Countries	إعادة التصدير ReExport		الصادرات غير النفطية Non-Oil Export		الواردات Import		الدول العربية
	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	
SAUDI ARABIA	153	21,603	31	826	968	2,531	السعودية
SUDAN	28	498	7	72	1	63	السودان
IRAQ	74	1,267	3	43	180	303	العراق
OMAN	616	9,523	21	593	184	341	سلطنة عمان
LIBYA	46	4,440	10	129	342	1,084	ليبيا
EGYPT	35	3,434	12	144	21	861	مصر
QATAR	99	3,763	3	72	66	621	قطر
BAHRAIN	2	395	8	47	0	3	البحرين
KUWAIT	23	1,418	5	40	273	510	الكويت
LEBANON	13	1,448	2	26	1	83	لبنان
MOROCCO	21	1,195	11	191	14	246	المغرب
JORDAN	2	224	1	27	0	28	الأردن
SYRIA	2	236	1	7	1	42	سوريا
SOMALIA	17	146	2	72	0.00	0.05	الصومال
TUNISIA	54	196	4	154	-	-	تونس
YEMEN	9	598	5	287	0	3	اليمن
COMOROS	13	254	2	26	0	0	جزر القمر
MAURITANIA	0	22	0	1	0.00001	0	موريتانيا
ALGERIA	0.15	23.70	0	1	0	0	الجزائر
DJIBOUTI	6	541	2	26	0	0	جيبوتي
PALESTINE	1	5	0	0	0.00	0	فلسطين
Total Zone:	1,216	51,232	132	2,784	2,052	6,718	مجموع الأقطار:

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value &amp; Weight by Millions Dhs &amp; Kg



أهم 10 سلع تم استيرادها إلى المناطق الحرة حسب القيمة من يناير وحتى يونيو 2015  
THE MAIN 10 COMMODITIES BY VALUE IMPORTED TO THE FREE ZONES (JAN TO JUN) 2015

الرمز النسق HS Code	الوصف	القيمة Value	الوزن Weight	Description
85.17	أجهزة هاتف بما فيها أجهزة هاتف للشبكات الخليوية أو غيرها من الشبكات اللاسلكية، أجهزة آخر لإرسال أو استقبال الصوت أو الصور أو البيانات الأخرى بما فيها أجهزة الاتصال في الشبكات السلكية أو اللاسلكية (كشبكات المنطقة المحلية أو المنطقة الواسعة)، عدا أجهزة ال	32,335	28.82	Telephone sets, including telephones for cellular networks or for other wireless networks; other apparatus for the transmission or reception of voice, images or other data including apparatus for communication in a wired or wireless network (such as a local area network)
84.71	آلات للمعالجة الذاتية للمعلومات ووحداتها؛ فهارس مغناطيسية أو بصرية، آلات نقل المعلومات على حوامل بهيئية رموز، وآلات لمعالجة هذه البيانات، غير مذكورة ولا داخلية في مكان آخر.	10,003	29	Automatic data processing machines and units thereof; magnetic or optical readers, machines for transcribing data onto data media in coded form and machines for processing such data, not elsewhere specified or included.
27.10	زيتون نطف وزيتون متحصل عليها من مواد معدنية قارية، غير خام؛ محضرات غير مذكورة ولا داخلية في مكان آخر محتوية على ما لا يقل عن 70% وزناً من زيتون نطف أو من زيتون مواد معدنية قارية، على أن تكون هذه الزيوت العنصر الأساسي في هذه المحضرات، فضلات زيتون.	8,147	3,617	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, other than crude; preparations not elsewhere specified or included, containing by weight 70% or more of petroleum oils or of oils obtained from bituminous minerals, these oils being the basic constituents
87.03	سيارات وغيرها من العربات السيارة المصممة أساساً لنقل الأشخاص (عدا الداخلة في البند 87.02) بما في ذلك سيارات الاستیشن وسيارات السباق.	3,825	150	Motor cars and other motor vehicles principally designed for the transport of persons (other than those of heading 87.02), including station wagons and racing cars.
85.28	شاشات عرض "مونيتر" وأجهزة عرض "بروجكتور"، غير مندمج بها جهاز استقبال للإذاعة المصورة (تلفزيون)؛ أجهزة استقبال للإذاعة المصورة (تلفزيون)، وإن كانت مندمجة بها جهاز استقبال للإذاعة (راديو) أو جهاز تسجيل أو إذاعة الصوت أو الصورة.	2,840	27	Monitors and projectors, not incorporating television reception apparatus; reception apparatus for television, whether or not incorporating radio-broadcast receivers or sound or video recording or reproducing apparatus.
71.13	حلي ومجوهرات وأجزاءها، من معادن ثمينة أو من معادن عادية مكسوة بقشرة من معادن ثمينة.	2,565	0.16	Articles of jewellery and parts thereof, of precious metal or of metal clad with precious metal.
71.02	ماس، وإن كان مشغولاً، ولكن غير مركب ولا منظوم.	2,162	0.07	Diamonds, whether or not worked, but not mounted or set.
24.02	لثائف غليظة (سجائر) بأنواعه، لثائف صغيرة (سجائر للوس) ولثائف عادية (سجائر)، من تبغ أو ابداله.	2,064	28	Cigars, cheroots, cigarillos and cigarettes, of tobacco or of tobacco substitutes.
30.04	أدوية (عدا الاصناف المذكورة في 30.02 أو 30.05 أو 30.06) المكونة من منتجات مخلوطة أو غير مخلوطة معدة للاستعمال في الطب العلاجي أو الوقائي، مهيأة في مقادير معيارية بما فيها تلك المهيأة في جرعات فقط عبر الجلد) أو في أغلفة معدة للبيع بالتجزئة.	1,903	8	Medicaments (excluding goods of heading 30.02, 30.05 or 30.06) consisting of mixed or unmixed products for therapeutic or prophylactic uses, put up in measured doses (including those in the form of transdermal administration systems) or in forms or packings suitable for use solely or principally with the machinery of headings Nos. 84.25 to 84.30.
87.08	أجزاء ولوازم للمركبات الداخلة في البنود من 87.01 إلى 87.05.	1,881	52	Parts and accessories of the motor vehicles of headings Nos. 87.01 to 87.05.

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value & Weight by Millions Dhs & Kg

أهم 10 سلع تم تصديرها من المناطق الحرة حسب القيمة من يناير وحتى يونيو 2015  
THE MAIN 10 COMMODITIES BY VALUE EXPORTED FROM THE FREE ZONES (JAN TO JUN) 2015

الرمز النسق HS Code	الوصف	القيمة Value	الوزن Weight	Description
24.02	لثائف غليظة (سجائر) بأنواعه، لثائف صغيرة (سجائر للوس) ولثائف عادية (سجائر)، من تبغ أو ابداله.	2,948	37.74	Cigars, cheroots, cigarillos and cigarettes, of tobacco or of tobacco substitutes.
84.31	أجزاء معدة حصراً أو بصورة رئيسية للاستعمال مع الآلات والأجهزة الداخلة في البنود 84.25 لغاية 84.30.	2,312	59	Parts suitable for use solely or principally with the machinery of headings Nos. 84.25 to 84.30.
27.10	زيتون نطف وزيتون متحصل عليها من مواد معدنية قارية، غير خام؛ محضرات غير مذكورة ولا داخلية في مكان آخر محتوية على ما لا يقل عن 70% وزناً من زيتون نطف أو من زيتون مواد معدنية قارية، على أن تكون هذه الزيوت العنصر الأساسي في هذه المحضرات، فضلات زيتون.	926	304	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, other than crude; preparations not elsewhere specified or included, containing by weight 70% or more of petroleum oils or of oils obtained from bituminous minerals, these oils being the basic constituents
74.08	أسلاك من نحاس.	503	22	Copper wire.
84.19	آلات أو أجهزة، ومعدات للمختبرات، وإن كانت تسخن بالكهرباء (باستثناء الأفران والأجهزة الأخرى الداخلة في البند 85.14)، لمعالجة المواد بتغير الحرارة مثل: التسخين أو الطبخ أو التحميص أو التقطير أو إعادة التقطير أو التعقيم أو البسترة (التعقيم بطريقة با	461	14	Machinery, plant or laboratory equipment, whether or not electrically heated (excluding furnaces, ovens and other equipment of heading 85.14), for the treatment of materials by a process involving a change of temperature such as heating, cooking, roasting
85.44	أسلاك معزولة (بما فيها المطلوبة بالبناء أو بأكسيد الألومنيوم) وكابلات معزولة (بما في ذلك الكابلات المتحدة الجوز) وغيرها من الموصلات العزولة للكهرباء، وإن كانت مزودة بأدوات توصيل طرفية؛ كابلات من الياق بصرية مصنوعة من الياق مكسوة إفرادياً، وإن كانت مع	381	4	Insulated (including enamelled or anodised) wire, cable (including co-axial cable) and other insulated electric conductors, whether or not fitted with connectors; optical fibre cables, made up of individually sheathed fibres, whether or not assembled with
09.02	شاي، وإن كان منكهاً.	264	14	Tea, whether or not flavoured.
73.08	منشآت (عدا المباني البسيطة الصنع الداخلة في البند 94.06) وأجزاء منشآت (مثل: جسور ومقاطع جسور وبوابات سدود وأبراج وصواري شبكية وسقوف وهياكل سقوف وأبواب ونوافذ وأطرافها ومغنتيات أبواب ومصاريع ومساند (درابزين) وعمامات وأعمدة) من حديد أو صلب؛ ألواح وقضبان وزوايا	242	27	Structures (excluding prefabricated buildings of heading 94.06) and parts of structures (for example, bridges and bridge-sections, lock-gates, towers, lattice masts, roofs, roofing frameworks, doors and windows and their frames and thresholds for doors,
73.06	مواسير وأنابيب وأشكال خاصة (بروفيلات) مجوفة أخرى، (مثل: المضمومة الحواف أو الملمحومة أو المبرشمة أو المغلفة بطريقة مثالته)، من حديد أو صلب.	174	52	Other tubes, pipes and hollow profiles (for example, open seam or welded, riveted or similarly closed), of iron or steel.
39.20	ألواح وصناعات ولفات وأنظمة وقطع أخرى من لدائن غير خلويسية وغير مقواة أو منصدة أو متحدة مع مواد أخرى من دون حوامل.	145	21	Other plates, sheets, film, foil and strip, of plastics, non-cellular and not reinforced, laminated, supported or similarly combined with other materials.

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value & Weight by Millions Dhs & Kg

أهم 10 سلع تم إعادة تصديرها من المناطق الحرة حسب القيمة من يناير وحتى يونيو 2015  
THE MAIN 10 COMMODITIES BY VALUE REEXPORTED FROM THE FREE ZONES (JAN TO JUN) 2015

الرمز النسق HS Code	الوصف	القيمة Value	الوزن Weight	Description
85.17	أجهزة هاتف بما فيها أجهزة هاتف للشبكات الخليوية أو غيرها من الشبكات اللاسلكية، أجهزة آخر لإرسال أو استقبال الصوت أو الصور أو البيانات الأخرى بما فيها أجهزة الاتصال في الشبكات السلكية أو اللاسلكية (كشبكات المنطقة المحلية أو المنطقة الواسعة)، عدا أجهزة ال	32,056	21.95	Telephone sets, including telephones for cellular networks or for other wireless networks; other apparatus for the transmission or reception of voice, images or other data including apparatus for communication in a wired or wireless network (such as a local area network)
84.71	آلات للمعالجة الذاتية للمعلومات ووحداتها؛ فهارس مغناطيسية أو بصرية، آلات نقل المعلومات على حوامل بهيئية رموز، وآلات لمعالجة هذه البيانات، غير مذكورة ولا داخلية في مكان آخر.	7,816	19	Automatic data processing machines and units thereof; magnetic or optical readers, machines for transcribing data onto data media in coded form and machines for processing such data, not elsewhere specified or included.
87.03	سيارات وغيرها من العربات السيارة المصممة أساساً لنقل الأشخاص (عدا الداخلة في البند 87.02) بما في ذلك سيارات الاستیشن وسيارات السباق.	6,061	160	Motor cars and other motor vehicles principally designed for the transport of persons (other than those of heading 87.02), including station wagons and racing cars.
27.10	زيتون نطف وزيتون متحصل عليها من مواد معدنية قارية، غير خام؛ محضرات غير مذكورة ولا داخلية في مكان آخر محتوية على ما لا يقل عن 70% وزناً من زيتون نطف أو من زيتون مواد معدنية قارية، على أن تكون هذه الزيوت العنصر الأساسي في هذه المحضرات، فضلات زيتون.	3,789	1,803	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, other than crude; preparations not elsewhere specified or included, containing by weight 70% or more of petroleum oils or of oils obtained from bituminous minerals, these oils being the basic constituents
71.02	ماس، وإن كان مشغولاً، ولكن غير مركب ولا منظوم.	2,316	0.00	Diamonds, whether or not worked, but not mounted or set.
24.02	لثائف غليظة (سجائر) بأنواعه، لثائف صغيرة (سجائر للوس) ولثائف عادية (سجائر)، من تبغ أو ابداله.	2,269	27.46	Cigars, cheroots, cigarillos and cigarettes, of tobacco or of tobacco substitutes.
71.13	حلي ومجوهرات وأجزاءها، من معادن ثمينة أو من معادن عادية مكسوة بقشرة من معادن ثمينة.	2,164	0	Articles of jewellery and parts thereof, of precious metal or of metal clad with precious metal.
85.28	شاشات عرض "مونيتر" وأجهزة عرض "بروجكتور"، غير مندمج بها جهاز استقبال للإذاعة المصورة (تلفزيون)؛ أجهزة استقبال للإذاعة المصورة (تلفزيون)، وإن كانت مندمجة بها جهاز استقبال للإذاعة (راديو) أو جهاز تسجيل أو إذاعة الصوت أو الصورة.	1,943	18	Monitors and projectors, not incorporating television reception apparatus; reception apparatus for television, whether or not incorporating radio-broadcast receivers or sound or video recording or reproducing apparatus.
84.31	أجزاء معدة حصراً أو بصورة رئيسية للاستعمال مع الآلات والأجهزة الداخلة في البنود 84.25 لغاية 84.30.	1,804	34	Parts suitable for use solely or principally with the machinery of headings Nos. 84.25 to 84.30.
88.03	أجزاء للأصناف الداخلة في البند 88.01 أو 88.02.	1,410	1	Parts of goods of heading 88.01 or 88.02.

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value & Weight by Millions Dhs & Kg

حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة من يناير وحتى يونيو 2015 مصنفة حسب السلع الأساسية  
UAE FREE ZONES TRADE VOLUME FROM JAN TO JUN 2015 CLASSIFIED BY MAIN COMMODITIES

Description	إعادة التصدير		الصادرات غير النفطية Non-Oil Export		الواردات		الوصف	القسم
	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value		
Live animals	-	-	0	0	0	1	حيوانات حية	01
Meat and edible meat offal	0	4	0.61	2	6	55	لحوم واحشاء واطراف صالحة للاكل	02
Fish and crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates	0	5	0	1	2	49	أسماك وقشريات. رخويات وغيرها من اللافقريات المائية	03
Dairy produce; birds' eggs; natural honey; edible products of animal origin, not elsewhere specified or included	15	180	2	21	31	294	ألبان ومنتجات صناعة الألبان : بيض طيور : عسل طبيعي : منتجات صالحة للاكل من أصل حيواني. غير مذكورة ولا داخله في مكان آخر	04
Edible vegetables and certain roots and tubers	4	15	0.01	0	10	30	خضرا ونباتات وجذور ودرنات. صالحة للاكل	07
Edible fruit and nuts; peel of citrus fruit or melons	4	58	0	0	9	156	فواكه وأثمار صالحة للاكل : قشور حمضيات وقشور بطيخ أو شمام	08
Coffee, tea, mate and spices	9	97	15	275	38	409	بن وشاي ومته وبهارات وتوابل	09
Cereals	1	3	0.03	0	137	220	حبوب	10
Products of the milling industry; malt; starches; inulin; wheat	1	3	3	20	36	92	منتجات مطاحن : شعير ناشط (مالت) : نشاء حبوب أو جذور أو درنات : إينولين : دايوق القمح (جلوتين)	11
Oil seeds and oleaginous fruits; miscellaneous grains, seeds and fruit; industrial or medicinal plants; straw and fodder	1	13	0.07	1.14	5	12	حبوب وبيذور وأثمار زيتية: حبوب وبيذور وأثمار متنوعة: نباتات للصناعة أو للطب: قش وعلف	12
Animal or vegetable fats and oils and their cleavage products; prepared edible fats; animal or vegetable waxes	2	15	12	39	34	108	شحوم ودهون وزيت حيوانية أو نباتية ومنتجات تفككها: دهون غذائية محضرة: شموع من أصل حيواني أو نباتي	15
Preparations of meat, of fish or of crustaceans, molluscs or other aquatic invertebrates	0	2	1	4	1	9	محضرات لحوم وأسماك أو قشريات أو رخويات أو لافقريات مائية أخرى	16
Sugars and sugar confectionery	2	16	0	1	888	1,143	سكر ومصنوعات سكرية	17
Cocoa and cocoa preparations	2	31	0	0	4	73	كاكاو ومحضراته	18
Preparations of cereals, flour, starch or milk; pastycooks' products	2	21	1	5	6	62	محضرات أساسها الحبوب أو الدقيق أو النشا أو الحليب : فطائر	19
Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of plants	2	10	5	15	9	34	محضرات خضرا وفواكه وأثمار أو محضرات من أجزاء أخرى من النباتات	20
Miscellaneous edible preparations	8	167	2	18	22	339	محضرات غذائية متنوعة	21
Tobacco and manufactured tobacco substitutes	43	2,595	39	2,971	63	2,789	تبغ وأبدال تبغ مصنعة	24
Salt, sulphur, earths and stone, plastering materials, lime and cement	11	20	53	31	581	122	ملح: كبريت: أتربة وأحجار: جص: كلس وأسمنت	25
Pharmaceutical products	2.76	951	0	5	9	2,335	منتجات الصيدلانية	30
Fertilisers	5	17	27	75	38	64	أسمدة	31
Essential oils and resinoids; perfumery, cosmetic or toilet preparations	30	2,209	7	193	79	2,140	زيوت عطرية ومستخلصات مواد راتنجية (رزينويد) : محضرات عطور أو نظرية (كوزماتيك) أو جميل (تواليت)	33
Soap, organic surface-active agents, washing preparations, lubricating preparations, artificial waxes, prepared waxes polishing or scouring preparations, candles and similar articles, modelling pastes, dental waxes, and dental preparations with a basis of plaster	8	166	13	172	57	440	صابون . عوامل سطح عضوية (غواسل عضوية). محضرات غسل . محضرات تشحيم . شموع اصطناعية. شموع محضرة . محضرات صقل أو تلميع . شموع إضاءة وأصناف مائنة. معاجين لصنع التمذاج . شموع طب الأسنان . محضرات طب الأسنان أساسها الجص	34

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value &amp; Weight by Millions Dhs &amp; Kg



حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة من يناير وحتى يونيو 2015 مصنفة حسب السلع الأساسية  
UAE FREE ZONES TRADE VOLUME FROM JAN TO JUN 2015 CLASSIFIED BY MAIN COMMODITIES

Description	إعادة التصدير		الصادرات غير النفطية Non-Oil Export		الواردات		الوصف	القسم
	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value	الوزن Weight	القيمة Value		
Plastics and articles thereof	49	672	83	568	339	2,230	لدائن ومصنوعاتها	39
Articles of leather, saddlery and harness; travel goods, handbags and similar containers; articles of animal gut (other than silk-worm gut)	4	375	0.06	13	9	806	مصنوعات من جلد: أصناف عدة الحيوانات والسراجه: لوازم السفر. حقائب يدوية وأوعية ماثلة لها: مصنوعات من مصارين الحيوانات (عدا مصارين دودة القز)	42
Wood and articles of wood; wood charcoal	10	36	0	5	270	460	خشب ومصنوعاته: فحم خشبي	44
Paper and paperboard; articles of paper pulp, of paper or of paperboard	25	175	11	73	188	837	ورق وورق مقوى (كرتون): مصنوعات من عجينة السليلوز أو من ورق أو من ورق مقوى	48
Printed books, newspapers, pictures and other products of the printing industry; manuscripts, type-scripts and plans	0.44	46	5	54	1	161	كتب. صحف. صور وغيرها من منتجات الطباعة والنشر: مخطوطات يدوية. مستنسخات وتصاميم	49
Carpets and other textile floor coverings	2	210	0	0	4	168	سجاد وأغطية أرضيات آخر من مواد نسيجية	57
Special woven fabrics; tufted textile fabrics; lace; tapestries; trimmings; embroidery	0	9	0.09	9	1	24	أقمشه منسوجة خاصة: أقمشه ذات حمل "أوبار" من مواد نسيجية: مستننات (دانتيل): دبابيح: أصناف عقادة: مطرزات	58
Impregnated, coated, covered or laminated textile fabrics; textile articles of a kind suitable for industrial use	0	15	0.10	4	2	45	نسيج مشربة أو مطلية أو مغطاة أو منضدة: أصناف نسيجية مناسبة للاستخدام الصناعي	59
Knitted or crocheted fabrics	1	26	0.05	3.86	2	42	أقمشة مصنعة أو كروشيه	60
Articles of apparel and clothing accessories, knitted or crocheted	11	1,069	1	61	28	2,182	البيسة وتوايع البيسة من مصنرات أو كروشيه	61
Articles of apparel and clothing accessories, not knitted or crocheted	11	992	1.32	156	21	1,971	البيسة وتوايع البيسة. من غير المصنرات أو الكروشيه	62
Footwear, gaiters and the like, parts of such articles	9	875	0.03	1	26	1,879	أحذية وطماقات وما يماثلها: أجزاء هذه الأصناف	64
Natural or cultured pearls, precious or semi-precious stones precious metals, metals clad with precious metal, and articles thereof; imitation jewellery, coin	1	5,505	0.41	92	2	7,764	لؤلؤ طبيعي أو مستنبت وأحجار كريمة أو شبه كريمة. معادن ثمينة ومعادن عادية مكسوة بقشرة من معادن ثمينة. مصنوعات من هذه المواد: حلي الغواصة (مقلدة): نقود	71
Iron and steel	71	328	28	100	1,341	3,130	الحديد والصلب (فولاذ)	72
Articles of iron or steel	120	1,038	152	879	521	2,691	مصنوعات من حديد أو صلب (فولاذ)	73
Aluminium and articles thereof	7	82	15	168	71	726	ألومنيوم ومصنوعاته	76
Electrical machinery and equipment and parts thereof, sound recorders and reproducers, television image and sound recorders and reproducers, and parts and accessories of such articles	134	41,401	18	726	554	45,553	آلات وأجهزة ومعدات كهربائية وأجزاؤها: أجهزة تسجيل وإذاعة الصوت، أجهزة تسجيل وإذاعة الصوت والصورة في الإذاعة المرئية (تلفزيون) وأجزاء ولوازم هذه الأجهزة	85
Total	607	59,450	495	6,764	5,443	81,644		المجموع

القيمة والوزن بالمليون درهم والكيلوجرام / Value & Weight by Millions Dhs & Kg

هاتف: 009712 . 6979700  
009714 . 3119996  
فاكس: 009712 . 6735221  
009714 . 3930199  
بريد الكتروني: fcapr@fca.gov.ae  
www.fca.gov.ae

## المراسلات

أبوظبي. شارع الفلاح  
وزارة المالية. الطابق 2  
ص. ب: 35000 أبوظبي.  
111333 دبي.

## الناشر

الهيئة الاتحادية للجمارك  
دولة الإمارات العربية المتحدة

الهيئة الاتحادية للجمارك  
Federal Customs Authority



المناطق الحرة  
نشرة إحصائية إلكترونية شهرية

# FREE ZONES

Electronic Statistical Bulletin

الهيئة الاتحادية للجمارك  
Federal Customs Authority



## INSIDE

- UAE Free Zones Trade 02
- Emirates Contribution 03
- The Regions 04
- GCC Countries 05
- Arab Countries 06
- The Main 10 Commodities 07
- The Main Commodities 08
- The Main Commodities 09

## ► UAE Free Zone Trade Volume reached 255.8 billion dirhams.

- 12.4 Billion Dirhams is the value of Exports at the end of June 2015.
- 38.6 billion dirhams UAE trade with GCC Countries.
- Arab Countries Acquires 24% valued 60.7 billion Dirhams.

- Asia, Australia & Pacific Acquires 47% valued 107.6 billion Dirhams.

